

**DYMO**

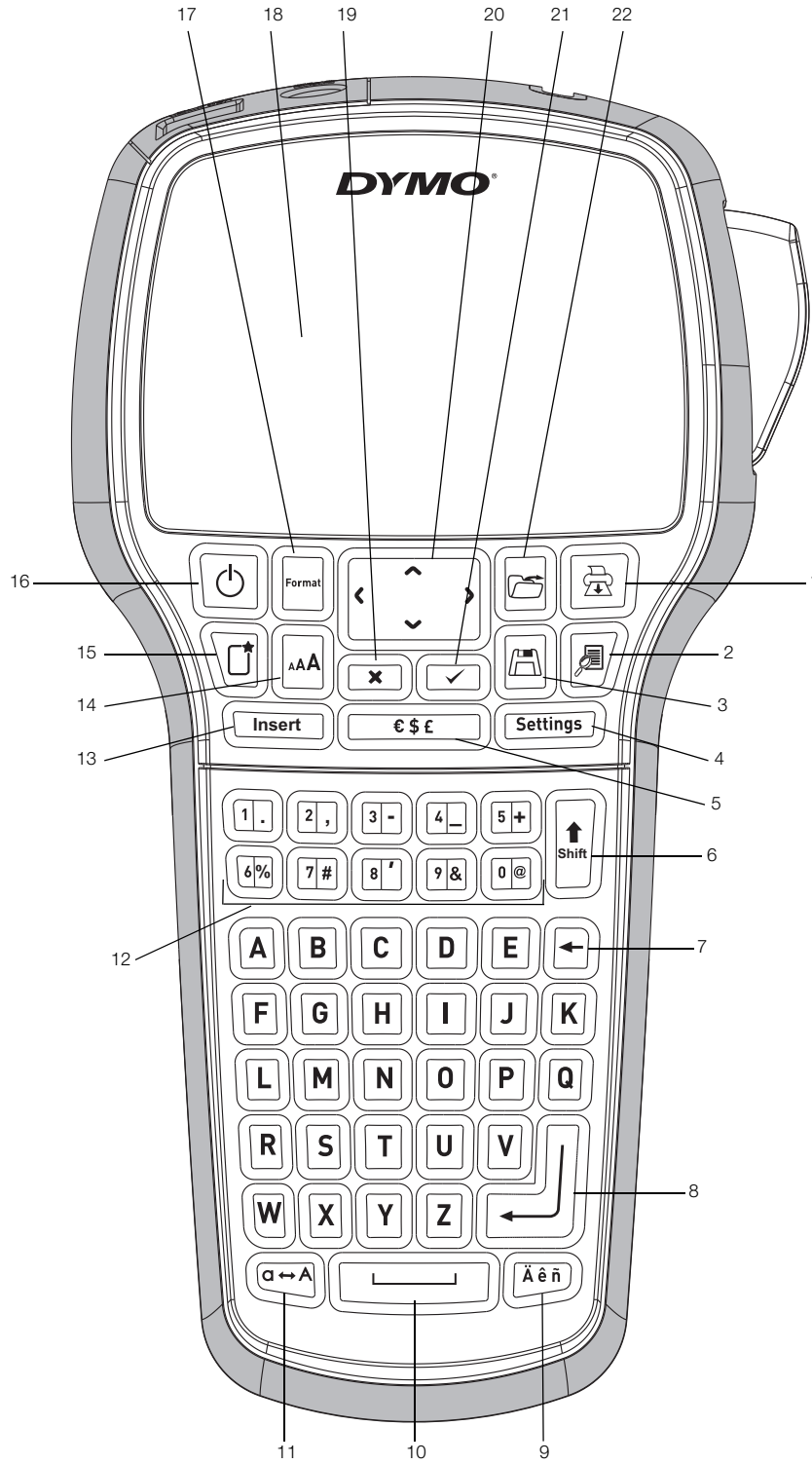


Kullanım Kılavuzu

**LabelManager**<sup>®</sup>

420P

[www.dymo.com](http://www.dymo.com)



Şekil 1 DYMO LabelManager 420P etiketleme makinesi

- |   |                 |    |                     |    |           |
|---|-----------------|----|---------------------|----|-----------|
| 1 | Yazdır          | 9  | Vurgulu karakterler | 17 | Biçim     |
| 2 | Önizleme        | 10 | Boşluk Tuşu         | 18 | LCD ekran |
| 3 | Kaydet          | 11 | Büyük Harf          | 19 | İptal     |
| 4 | Ayarlar         | 12 | Sayısal Tuşlar      | 20 | Gezinti   |
| 5 | Semboller       | 13 | Ekle                | 21 | Tamam     |
| 6 | Shift Tuşu      | 14 | Yazı Tipi Boyutu    | 22 | Aç        |
| 7 | Geri Silme Tuşu | 15 | Yeni Etiket/Temizle |    |           |
| 8 | Geri Dönüş Tuşu | 16 | Açma/Kapama Tuşu    |    |           |

# İçindekiler

<b>Yeni Etiketleme Makineniz Hakkında</b> .....	<b>4</b>
Ürün Kaydı .....	4
<b>Başlarken</b> .....	<b>4</b>
Güçü Bağlama .....	4
Pili Yerleştirme .....	4
Pili Şarj Etme .....	4
Etiket Kasetinin Takılması .....	4
<b>Etiketleme Makinesinin İlk Kez Kullanımı</b> .....	<b>4</b>
<b>Etiketleme Makinesini Daha Yakından Tanıyın</b> .....	<b>5</b>
Güç .....	5
LCD Ekran .....	5
Biçim .....	5
Yazı Tipi Boyutu .....	5
Ekle .....	5
Ayarlar .....	5
CAPS Modu .....	5
Shift Tuşu .....	5
Geri Silme Tuşu .....	5
Yeni Etiket/Temizle .....	5
Gezinti Tuşları .....	5
İptal .....	5
Önizleme .....	5
<b>Etiketinizin Biçimlendirilmesi</b> .....	<b>6</b>
Yazı Tipi Türü .....	6
Yazı Tipi Boyutu .....	6
Yazı Tipi Stilleri .....	6
Kenarlıkların Eklenmesi .....	6
Ayna Metninin Kullanımı .....	7
Dikey Metin .....	7
Metnin Hizalanması .....	7
Sabit Uzunlukta Etiketler Oluşturma .....	7
Çok Satırlı Etiket Oluşturma .....	7
<b>Küçük Resimler, Simgeler ve Özel Karakterlerin Kullanımı</b> .....	<b>7</b>
Küçük Resimlerin Eklenmesi .....	8
Simge Ekleme .....	8
Uluslararası Karakterler Ekleme .....	9
<b>Tarih/Saat Damgasının Kullanımı</b> .....	<b>9</b>
Tarih ve Saatin Ayarlanması .....	9
Tarih ve Saat Biçiminin Ayarlanması .....	9
Tarih ve Saat Ekleme .....	9
<b>Otomatik Numaralandırmanın Kullanılması</b> .....	<b>9</b>
Oto-Numara Ekleme .....	9
Otomatik Numaralandırmanın Silinmesi .....	9
<b>Barkodları Kullanma</b> .....	<b>9</b>
Barkod Ekleme .....	9
Barkod Düzenleme .....	10
Barkod Silme .....	10
<b>Etiketleme Makinesi Belleğinin Kullanılması</b> .....	<b>10</b>
Etiket Kaydetme .....	10
Kayıtlı Etiketlerin Açılması .....	10
Kayıtlı Metin Ekleme .....	10
<b>Etiketleme Makinenizin Bakımı</b> .....	<b>10</b>
<b>Etiketleme Makinenizin Bilgisayarınız ile Kullanılması</b> .....	<b>10</b>
Etiketleme Makinesinin Bilgisayarınıza Bağlanması .....	10
Yerleşik Yazılım Hakkında .....	11
DYMO Label™ v.8 Yazılımı Hakkında .....	11
Etiketleme Makinesinin Durumu .....	11
<b>Sorun Giderme</b> .....	<b>12</b>
<b>Dokümantasyon Görüşleri</b> .....	<b>12</b>
<b>Çevresel Bilgi</b> .....	<b>12</b>

## Yeni Etiketleme Makineniz Hakkında

DYMO® LabelManager 420P elektronik etiketleme makinesi ile yüksek kaliteli, kendinden yapışkanlı çok çeşitli etiketler oluşturabilirsiniz. Etiketlerinizi çok farklı yazı tipi, yazı tipi boyutu ve stillerde bastırmayı seçebilirsiniz. Etiketleme makinesi 6 mm (1/4"), 9 mm (3/8"), 12 mm (1/2") veya 19 mm (3/4") genişliklerinde DYMO D1 etiket kasetleri kullanır. Bu etiket kasetleri çok çeşitli renklerde mevcuttur.

[www.dymo.com](http://www.dymo.com) adresini ziyaret ederek etiketleme makineniz için etiket ve aksesuar temini konusunda bilgi alabilirsiniz.

### Ürün Kaydı

Etiketleme makinenizi çevrimiçi kaydettirmek için [www.dymo.com/register](http://www.dymo.com/register) web sitesini ziyaret edin.

### Başlarken

İlk etiketinizi basmak için bu bölümdeki talimatları izleyin.

### Güçü Bağlama

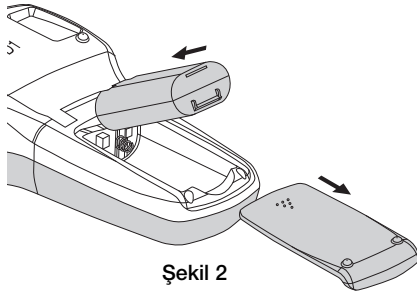
Etiketleme makinesi, şarj edilebilir bir Lityum-iyon pil paketi ile çalışır. Güç tasarrufu yapmak amacıyla, etiketleme makinesi on dakika çalıştırılmazsa otomatik olarak kapanır.

### Pili Yerleştirme

Etiketleme makinenizin içinde bulunan pil paketi kısmen şarj edilmiş durumda gelir.

### Pili yerleştirmek için

- 1 Etiketleme makinesinin pil bölmesi kapağını kaldırın. Bkz. Şekil 2.



Şekil 2

- 2 Pil paketini pil bölümüne takın.
- 3 Pil bölümünün kapağını yerine takın.

⚠ Etiketleme makinesi uzun süre kullanılmayacaksa pil paketini çıkarın.

### Pili Şarj Etme

Pil paketinin şarj edilmesi için etiketleme makinenizin paketine bir şarj adaptörü dahil edilmiştir.

⚠ Şarj adaptörü sadece pil paketini şarj etmek için kullanılır; şarj adaptörü etiketleme makinesine güç beslemek için kullanılmaz.

### Pili şarj etmek için

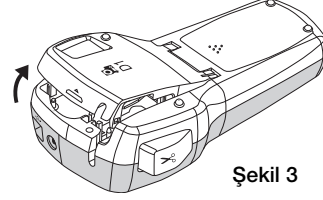
- 1 Şarj adaptörünün ucunu etiketleme makinesinin üst köşesindeki güç konektörüne takın.
- 2 Şarj adaptörünün diğer ucunu bir elektrik prizine takın.

## Etiket Kasetinin Takılması

etiketleme makinesiniz DYMO D1 etiket kasetlerini kullanır. İlave etiket kaseti satın alma bilgileri için, [www.dymo.com](http://www.dymo.com) web sitesini ziyaret edin.

### Etiket kasetini takmak için

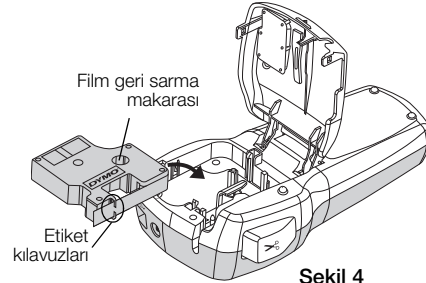
- 1 Etiket bölümünü açmak için etiket kasetinin kapağını kaldırın. Bkz. Şekil 3.



Şekil 3

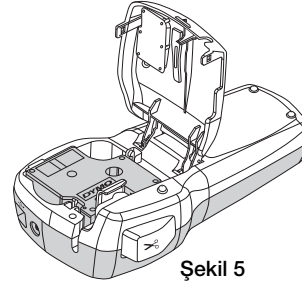
- 2 Kasetin ve filmin kaset ağzında gergin olduğundan ve kasetin, etiket kılavuzları arasından geçtiğinden emin olun. Bkz. Şekil 4.

Gerekirse filmi sıkıştırmak için film geri sarma makarasını saat yönünde döndürün.



Şekil 4

- 3 Kaseti yerleştirin ve kaset yerine oturup "klik" sesi gelene kadar sıkıca bastırın. Bkz. Şekil 5.




Şekil 5





- 4 Etiket kaseti kapağını kapatın.

## Etiketleme Makinesinin İlk Kez Kullanımı

Güçü ilk kez açtığınızda, sizden dili, ölçü birimlerini ve etiket genişliğini seçmeniz istenir. Söz konusu seçimler, değiştirilinceye kadar aynı kalır.


 tuşunu kullanarak bu seçimleri değiştirebilirsiniz.

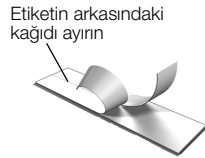
### Etiketleme makinesini kurmak için

- 1 Gücü açmak için  düğmesine basın.
- 2 Dili seçin ve  tuşuna basın.
- 3 İnç veya mm'yi seçin ve  tuşuna basın.
- 4 Halen etiketleme makinesinde bulunan etiket kasetinin genişliğini seçip  tuşuna basın.

Artık ilk etiketinizi yazdırmaya hazırsınız.

## Etiket basmak için

- 1 Basit bir etiket oluşturmak için metin girin.
- 2  tuşuna basın.
- 3 Etiket kesmek için kesici tuşuna basın.
- 4 Yapışkanı açığa çıkarmak için etiketin arkasındaki kağıdı çıkarıp, etiketi yapıştırın.




Şekil 6

## Etiketleme Makinesini Daha Yakından Tanıyın

Etiketleme makinenizdeki fonksiyon ve özellik tuşlarının yerlerini tanımaya başlayın. Bkz. Şekil 1. Aşağıdaki bölümlerde her bir özellik ayrıntılı olarak açıklanmaktadır.

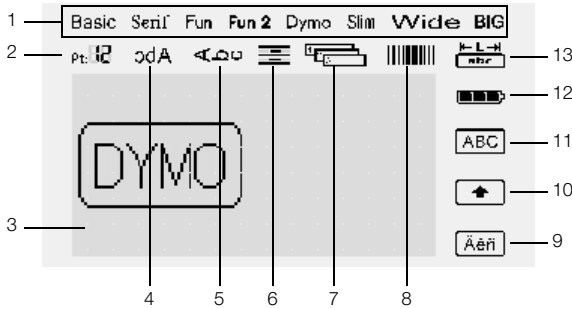
### Güç

 tuşü gücü açar ve kapatır. On dakika boyunca hiçbir tuşa basmazsanız makine kendini otomatik olarak kapatacaktır. Yazıcı kapandığında, oluşturulan son etiket bellekte kalır ve makineyi açtığınızda ekrana gelir. Daha önce seçtiğiniz stil ayarları da geri yüklenir.

### LCD Ekran

Ekranda bir defada dört satır metin gösterilebilir. Her satırda gösterilen karakter sayısı, orantılı boşluk nedeniyle değişir.


DYMO'ya özel grafik ekranda, eklediğiniz pek çok biçimlendirme özelliği anında görünür.




LCD ekranın üzerindeki ve sağındaki özellik göstergeleri siyah renkte görüntülenerek bir unsur seçildiğinde size bildirimde bulunur.

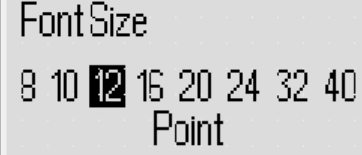
- |                    |                          |
|--------------------|--------------------------|
| 1 Yazı Tipi        | 8 Barkod                 |
| 2 Yazı tipi boyutu | 9 Vurgulu karakter       |
| 3 Düzenleme alanı  | 10 Shift Tuşü            |
| 4 Ayna metni       | 11 Büyük harf            |
| 5 Dikey metin      | 12 Pil                   |
| 6 Metin hizalama   | 13 Sabit etiket uzunluğu |
| 7 Oto-numara       |                          |

### Biçim


 tuşü Yazı Tipi, Yazı Tipi Boyutu, Stil, Kenarlıklar, Ayna, Dikey, Hizalama ve Etiket Uzunluğu alt menülerini görüntüler. Bu biçimlendirme özellikleri, bu Kullanım Kılavuzunun ileriki bölümlerinde açıklanmıştır.

## Yazı Tipi Boyutu


 tuşü Yazı Tipi Boyutu menüsünü görüntüler. Bu biçimlendirme özelliği, bu Kullanım Kılavuzunun ileriki bölümlerinde açıklanmıştır.




## Ekle

 tuşü etiketinize simgeler, küçük resimler, barkodlar, otomatik numaralandırma, tarih ve saat veya kayıtlı metin eklemenize izin verir. Bu özellikler, bu Kullanım Kılavuzunun ileriki bölümlerinde açıklanmıştır.





## Ayarlar


 tuşü dil, ölçü birimleri, etiket genişliği ve tarih/saat alt menülerini görüntüler.

## CAPS Modu

 tuşü, büyük harf yazmayı açar veya kapatır. Büyük Harf modu açıkken ekranda Büyük Harf göstergesi görünür ve girdiğiniz tüm harfler büyük yazılır. Büyük Harf modu kapatıldığında tüm harfler küçük yazılır. Varsayılan ayarda Büyük Harf modu açıktır.

## Shift Tuşü


 tuşü, bir sayısal tuş üzerinde basılı bulunan bir simgeyi seçmek için kullanılır. Örneğin,  tuşüne bastığınızda, ekranda 8 rakamı görünür; fakat  tuşüne basıp ardından  tuşüne bastığınızda, ekranda kesme işareti (') görünür.

Tek bir harf karakteri için Büyük Harf modunu açmak veya kapatmak amacıyla  tuşünü de kullanabilirsiniz.


## Geri Silme Tuşü

 tuşü imlecin solundaki karakteri siler. Seçim yapmadan bir menüden çıkmak için de  tuşünü kullanabilirsiniz.


## Yeni Etiket/Temizle

 tuşü size tüm etiket metnini, salt metin biçimlendirmesini veya her ikisini temizleme seçeneği sunar.


## Gezinti Tuşları

Sol, sağ, yukarı ve aşağı gezinti tuşlerini kullanarak etiketinizi inceleyebilir ve düzenleyebilirsiniz. Ayrıca, gezinti tuşlerini kullanarak menü seçimlerinde gezinebilir ve ardından  tuşüne basarak bir seçim yapabilirsiniz.

## İptal

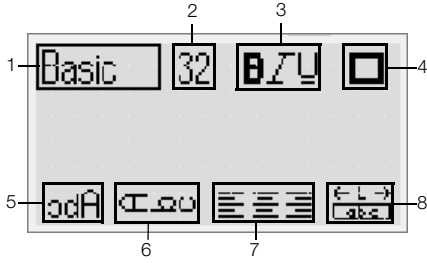
 tuşü ile, bir menüden seçim yapmadan çıkabilir veya bir işlemi iptal edebilirsiniz.

## Önizleme

 tuşü, etiketinizin yerleşiminin önizlemesini görüntüler. Önizlemede metnin etiket üzerine nasıl basılacağı ve etiket uzunluğu gösterilir.

## Etiketinizin Biçimlendirilmesi

Etiketlerinizin görünümünü geliştirmek için çeşitli biçim seçeneklerinden birini seçebilirsiniz.



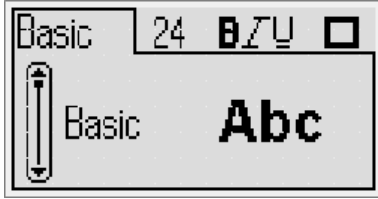
- |                    |                   |
|--------------------|-------------------|
| 1 Yazı tipi türü   | 5 Yansıma         |
| 2 Yazı tipi boyutu | 6 Dikey metin     |
| 3 Yazı tipi stili  | 7 Hizalama        |
| 4 Kenarlıklar      | 8 Etiket uzunluğu |

### Biçimlendirmeyi ayarlamak için

- 1 tuşuna basın.
- 2 Gezinti tuşlarını kullanarak değiştirecek biçimlendirme seçeneğini seçin ve tuşuna basın.
- 3 Etiketinize uygulayacağınız seçeneği seçin ve tuşuna basın.

### Yazı Tipi Türü

Etiketleriniz için sekiz yazı tipi türü bulunmaktadır:

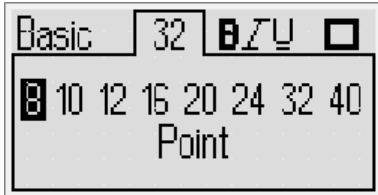


Basic      Fun2      Wide  
Serif      Dymo      BIG  
Fun      Slim

- ◆ Yazı tipi türünü seçmek için yukarı ve aşağı gezinti tuşlarını kullanın.

### Yazı Tipi Boyutu

Etiketleriniz için sekiz yazı tipi boyutu bulunmaktadır:



Kullanılabilir yazı tipi boyutları, seçtiğiniz etiket genişliğine bağlıdır. Yazı tipi boyutu, bir etiket üzerindeki tüm karakterlere uygulanır.

Etiket Genişliği	Mevcut Yazı Tipi Boyutu
6 mm (1/4")	8, 10, 12 nokta
9 mm (3/8")	8, 10, 12, 16, 20 nokta
12 mm (1/2")	8, 10, 12, 16, 20, 24 nokta
19 mm (3/4")	8, 10, 12, 16, 20, 24, 32, 40 nokta

- ◆ Yazı tipi boyutunu seçmek için sol ve sağ gezinti tuşlarını kullanın.

! Ayrıca, Yazı Tipi Boyutu kısayol tuşunu, , kullanarak Yazı Tipi Boyutu menüsüne hızla erişebilirsiniz.

### Yazı Tipi Stilleri

12 farklı yazı tipi stilinden birini seçebilirsiniz:



AaBb	Normal
AaBb	Kalın
AaBb	Eğik
AaBb	Dış Çizgili
AaBb	Gölgeli
AaBb	Eğik + Kalın
AaBb	Normal + Altı çizili
AaBb	Kalın + Altı çizili
AaBb	Eğik + Altı çizili
AaBb	Dış çizgili + Altı çizili
AaBb	Gölgeli + Altı çizili
AaBb	Eğik + Kalın + Altı çizili

- ◆ Yazı tipi stilini seçmek için yukarı ve aşağı gezinti tuşlarını kullanın.

Çok satırlı etiketlerde altını çizme özelliğini kullanırsanız her satırın altı çizilir.

### Kenarlıkların Eklenmesi

Bir kenarlık seçerek metninizi vurgulayabilirsiniz.



	Kare		Parşömen
	Yuvarlatılmış		Belirtme Çizgisi
	Kenarlı		Çiçekler
	Noktalı		Başlık

- ◆ Kenarlığı seçmek için yukarı ve aşağı gezinti tuşlarını kullanın.

Çok satırlı etiketlerde kenarlıklar kullanıldığında tüm satırlar tek bir kenarlıkla çevrelenir.

## Ayna Metninin Kullanımı

Ayna biçimi, metnin aynadaki görüntüsü gibi, sağdan sola okunan metinler basmanıza izin verir.



- ◆ Ayna biçimini seçmek için sol ve sağ gezinti tuşlarını kullanın.

## Dikey Metin

Etiketleri, metin dikey olacak şekilde yazdırabilirsiniz. Çok satırlı metin içeren etiketler, çok sütunlu metin olarak yazdırılır.



- ◆ Dikey biçimi seçmek için sol ve sağ gezinti tuşlarını kullanın.

Dikey metni altı çizili stil ile birlikte kullanırken altı çizili stil yazdırılmayacaktır.

## Metnin Hizalanması

Metni etiket üzerinde sola veya sağa yaslayarak basılacak şekilde hizalayabilirsiniz. Varsayılan hizalama ortaldır.



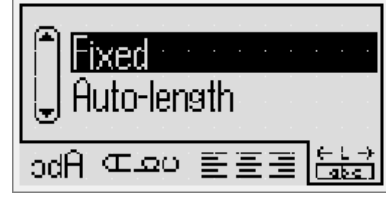
- ◆ Metin hizalamasını seçmek için sol ve sağ gezinti tuşlarını kullanın.

## Sabit Uzunlukta Etiketler Oluşturma

Normalde, etiketin uzunluğu metnin uzunluğuna göre belirlenir. Ancak, belirli bir uygulama için etiketin uzunluğunu ayarlamayı seçebilirsiniz. 400 mm (15") uzunluğa kadar sabit bir etiket uzunluğu seçebilirsiniz.

## Sabit bir uzunluk ayarlamak için

- 1 Yukarı ve aşağı gezinti tuşlarını kullanarak sabit seçeneğini seçin.



- 2 Yukarı ve aşağı gezinti tuşlarını kullanarak etiket uzunluğunu seçin.



Sabit uzunluk içine sığmayan bütün metin, ekranda gölgeli olarak gösterilir.





## Çok Satırlı Etiket Oluşturma

Bir etiket üzerine en fazla dört satır yazdırabilirsiniz.

Bir etikete yazdırabileceğiniz satır sayısı, seçtiğiniz etiket genişliğine bağlıdır.

Etiket Genişliği	Maksimum satır sayısı
6 mm (1/4")	1 satır
9 mm (3/8")	2 satır
12 mm (1/2")	3 satır
19 mm (3/4")	4 satır

## Çok satırlı etiket oluşturmak için

- 1 İlk satırın metnini yazın ve  tuşuna basın.
- 2 İlave her satır için  metni yazın ve her bir metin satırından sonra  tuşuna basın.
- 3 Yazdırmak için  tuşuna basın.

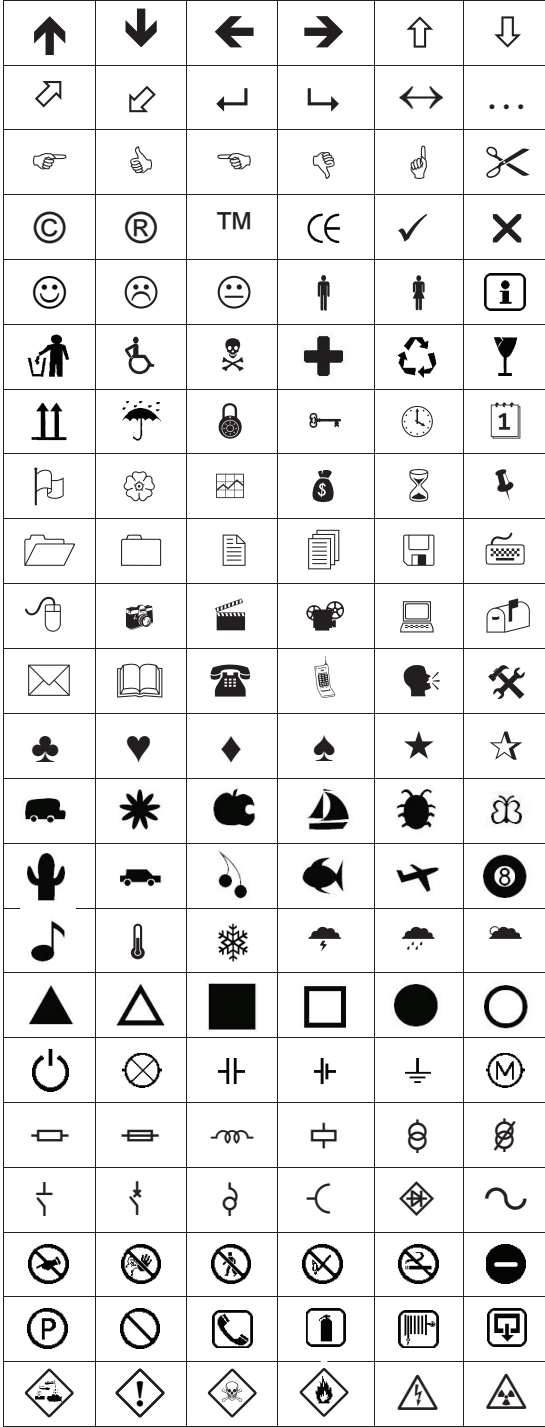
## Küçük Resimler, Simgeler ve Özel Karakterlerin Kullanımı

Etiketlerinize küçük resimler, simgeler, noktalama işaretleri ve diğer özel karakterler ekleyebilirsiniz.



## Küçük Resimlerin Eklenmesi

Etiketleme makinesi aşağıda gösterilen küçük resimleri içerir.



### Küçük resim eklemek için

- 1 tuşuna basın, **Küçük resim**'i seçip tuşuna basın.
- 2 İstedığınız küçük resmi seçmek için yukarı ve aşağı veya sol ve sağ gezinti tuşlarını kullanın.
- 3 Küçük resmi bulduğunuzda resmi etiketinize eklemek için tuşuna basın.

## Simge Ekleme

Etiketleme makinesi, aşağıda gösterilen genişletilmiş simge kümesini destekler.

'	"	,	.	;	'
:	/	\		&	@
!	i	?	¿	_	•
(	)	{	}	[	]
€	£	\$	¢	¥	#
+	-	*	÷	√	^
~	≈	=	≠	±	<
>	≤	≥	%	‰	°
0	1	2	3	4	5
6	7	8	9		
0	1	2	3	4	5
6	7	8	9		
1/3	2/3	1/8	5/8	7/8	1/4
1/2	3/4	3/6	§	¶	
α	β	γ	δ	ε	ζ
η	θ	ι	κ	λ	μ
ν	ξ	ο	π	ρ	σ
τ	υ	φ	χ	ψ	ω
A	B	Γ	Δ	E	Z
H	Θ	I	K	Λ	M
N	Ξ	O	Π	P	Σ
T	Υ	Φ	Χ	Ψ	Ω
a	б	в	г	д	e
ë	ж	з	и	й	к
л	м	н	о	п	р
с	т	у	ф	х	ц
ч	ш	щ	ъ	ы	ь
э	ю	я			
A	Б	В	Г	Д	Е
Ё	Ж	З	И	Й	К
Л	М	Н	О	П	Р
С	Т	У	Ф	Х	Ц
Ч	Ш	Щ	Ъ	Ы	Ь
Э	Ю	Я			


### Bir simge eklemek için

- 1 tuşuna basın, **Simgeler**'i seçip ardından tuşuna basın.
- 2 İsteddiğiniz simgeyi seçmek için yukarı ve aşağı veya sol ve sağ gezinti tuşlarını kullanın.
- 3 İsteddiğiniz simgeye ulaştığınızda tuşuna basarak simgeyi etiketinize ekleyin.

Ayrıca, Simge tuşunu, kullanarak da bir simgeyi hızla ekleyebilirsiniz.






## Uluslararası Karakterler Ekleme

Etiketleme makinesi, genişletilmiş Latince karakterleri destekler. Vurgulu Karakter tuşuna, , bastıktan sonra bir harfe basıldığında o harfin bütün varyasyonlarını içeren bir menü ekrana gelir.

Örneğin, dil olarak Fransızca seçiliyse ve siz Vurgulu Karakter tuşuna bastıktan sonra **a** harfine basarsanız **a à â æ** harflerini ve kullanılabilir tüm varyasyonları göreceksiniz. Karakter varyasyonları ve bunların görüldüğü sıra, seçtiğiniz dile bağlıdır.

### Vurgulu karakterler eklemek için

- 1  tuşuna basın.  
Vurgulu karakter göstergesi ekranda gösterilir.
- 2 Bir harf karakterine basın.  
Vurgulu karakter varyasyonları görüntülenir.
- 3 Sol ve sağ gezinti tuşlarını kullanarak istediğiniz karakteri seçin ve  tuşuna basın.

 Bir harfe ait vurgulu karakter varyasyonlarına, ilgili harf tuşuna basıp tuşu kısa süreyle basılı tutarak da ulaşabilirsiniz.







## Tarih/Saat Damgasının Kullanımı

Etiketinize geçerli tarih ve saati ekleyebilirsiniz. Tarih ve saat biçimi, etiketleme makinesinin ayarlarında seçtiğiniz biçime bağlıdır.

### Tarih ve Saatin Ayarlanması

Etiketinize tarih ve saati eklemeyen önce, etiketleme makinesi ayarlarından tarih ve saati ayarlamamız gerekir.






### Tarih ve saati ayarlamak için

- 1  tuşuna basın,  seçeneğini seçin ve ardından  tuşuna basın.
- 2 **Tarih ve saat ayarla**'yı seçin ve ardından  tuşuna basın.
- 3 Gezinti tuşlarını kullanarak ayı, günü ve yılı ayarlayın ve ardından  tuşuna basın.
- 4 Gezinti tuşlarını kullanarak saati ve dakikayı ayarladıktan sonra  tuşuna basın.

### Tarih ve Saat Biçiminin Ayarlanması

Etiketinize tarih ve saat eklerken kullanılacak biçimi ayarlayabilirsiniz.

### Tarih ve saat biçimini ayarlamak için

- 1  tuşuna basın,  seçeneğini seçin ve ardından  tuşuna basın.
- 2 **Tarih ve saat biçimi**'ni seçin ve ardından  tuşuna basın.
- 3 İstenen tarih/saat biçimini seçin ve ardından  tuşuna basın.

### Tarih ve Saat Ekleme

Etiketinize geçerli tarih ve saati ekleyebilirsiniz. İsteğe bağlı olarak, tarih ve saatin başına ve sonuna metin ekleyebilirsiniz.

### Tarih/saat damgası eklemek için

- ◆  tuşuna basın, **Tarih/Saat**'i seçip ardından  tuşuna basın.  
Tarih/saat damgası geçerli etikete eklenir.







## Otomatik Numaralandırmanın Kullanılması

Otomatik numaralandırmayı kullanarak bir seferde en fazla 10 etiketlik bir seriyi yazdırabilirsiniz.

### Oto-Numara Ekleme

Etiketinize sayılar, büyük harf veya küçük harfle otomatik numaralandırma ekleyebilirsiniz. İsteğe bağlı olarak, otomatik numaralandırmanın başına veya sonuna metin ekleyebilirsiniz.


### Oto-numara eklemek için

- 1  tuşuna basın, **Oto-numara**'yı seçin ve  tuşuna basın.
- 2 Kullanılacak otomatik numara türünü seçin ve  tuşuna basın.
- 3 Otomatik numaralandırma için başlangıç değerini seçin ve  tuşuna basın.
- 4 Otomatik numaralandırma için bitiş değerini seçin ve  tuşuna basın.
- 5 Etiket serisini yazdırmak için  tuşuna basın.

### Otomatik Numaralandırmanın Silinmesi

Oto-numara, etikete tek bir karakter olarak girilir.

### Otomatik numaralandırmayı silmek için


- 1 İmleci ekranda oto-numara metninin sonuna getirin.
- 2  tuşuna basın.

## Barkodları Kullanma

Etiketleme makinesini kullanarak aşağıdaki türde barkodları yazdırabilirsiniz:

EAN 8	UPC-E
EAN 13	Code 39
UPC-A	Code 128






Sadece 19 mm (3/4") genişliğinde etiketler üzerine barkod yazdırabilirsiniz. Okunabilir etiket yazdırıp yazdırmamayı seçebilir ve okunabilir etiketi barkodun altına veya üzerine basmayı seçebilirsiniz. İsteğe bağlı olarak, barkodun başına veya sonuna metin ekleyebilirsiniz.

 Barkodlar çok satırlı etiketlerde veya dikey metin ya da ayna metni biçimlendirmesine sahip etiketlerde kullanılamaz.

### Barkod Ekleme

Barkod metni, ekranda etiketin üzerinde diğer metinler gibi görünür. Ancak, imleç barkod metninin içine konumlandırılırsa barkod göstergesi ekranda görüntülenir.


### Barkod eklemek için

- 1  tuşuna basın, **Barkod**'u seçin ve ardından  tuşuna basın.
- 2 Barkod türünü seçin ve ardından  tuşuna basın.
- 3 Barkodun metnini ekrandaki barkodun içine girin ve ardından  tuşuna basın.
- 4 Okunabilir metin yazdırma şeklini seçin ve ardından  tuşuna basın.

## Barkod Düzenleme

Varolan bir barkod için metin düzenleyebilirsiniz.


### Barkod düzenlemek için

- 1 İmleci barkod metni üzerinde herhangi bir yere getirin.  
Barkod göstergesi ekranda gösterilir.
- 2 Herhangi bir karakter girin.  
Barkod düzenleme ekranı görüntülenir.
- 3 Barkod metnini düzenleyin ve  tuşuna basın.

### Barkod Silme

Barkod, etikete tek bir karakter olarak girilir.

### Barkod silmek için

- 1 İmleci ekranda barkod metninin sonuna getirin.
- 2  tuşuna basın.



## Etiketleme Makinesi Belleğinin Kullanılması

Etiketleme makinesi, en fazla dokuz sık kullanılan etiket metnini kaydetmenize olanak sağlayan güçlü bir bellek özelliğine sahiptir. Kaydedilen etiketleri geri çağırabilir ve kayıtlı metinleri bir etikete ekleyebilirsiniz.

### Etiket Kaydetme

En fazla dokuz sık kullanılan etiket kaydedebilirsiniz. Bir etiket kaydettiğinizde metin ve tüm biçimlendirmesi de kaydedilir.



### Geçerli etiketi kaydetmek için

- 1  tuşuna basın.  
İlk kullanılabilir bellek konumu görüntülenir.
- 2 Konular arasında gezinmek için gezinti tuşlarını kullanın.  
Yeni bir etiketi bellek konularından herhangi birinde saklayabilirsiniz.
- 3 Bir bellek konumu seçin  tuşuna basın.  
Etiketiniz kaydedildikten sonra etiketinize geri dönersiniz.

### Kayıtlı Etiketlerin Açılması

Belleğe kaydettiğiniz etiketleri ileriki bir tarihte kullanmak üzere kolayca açabilirsiniz.




### Kayıtlı etiketleri açmak için

- 1  tuşuna basın. İlk bellek konumu görüntülenir.
- 2 Açılacak etiketi seçmek için gezinti tuşlarını kullanın ve  tuşuna basın.

### Kayıtlı Metin Ekleme

Kayıtlı bir etiketin metnini geçerli etikete ekleyebilirsiniz. Biçimlendirme değil, sadece kayıtlı metin eklenir.

### Kayıtlı metin eklemek için

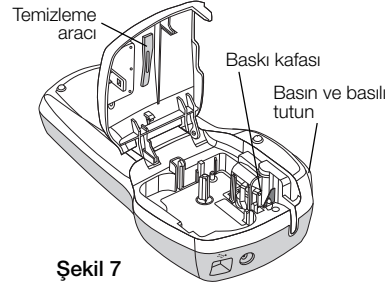
- 1 İmleci, etikette metni eklemek istediğiniz konuma yerleştirin.
- 2  tuşuna basın, **Kayıtlı Metin** seçeneğini seçin ve  tuşuna basın.  
İlk bellek konumu görüntülenir.
- 3 Eklemek istediğiniz metni seçmek için gezinti tuşlarını kullanın.
- 4  tuşuna basın.  
Metin, geçerli etikete eklenir.

## Etiketleme Makinenizin Bakımı

Makinenize yapacağınız kısa ve basit bakımlar makineyi uzun süre arızasız kullanmanızı sağlar. Etiketleme makinenizin sorunsuz çalışması için onu sık sık temizleyin. Etiket kasetini her değiştirdiğinizde kesici bıçağı temizleyin.

### Kesici bıçağı temizlemek için

- 1 Etiket kasetini çıkarın.
- 2 Kesici bıçağı dışarı çıkarmak için kesici tuşunu basılı tutun. Bkz. Şekil 7.



Şekil 7

- 3 Bıçağın her iki tarafını bir parça pamuk ve alkolle temizleyin.

### Baskı kafasını temizlemek için

- 1 Etiket kasetini çıkarın.
- 2 Temizleme aracını etiket bölmesi kapağından çıkarın.
- 3 Yazdırma kafasında, aletin yastıklı tarafını nazikçe silin. Bkz. Şekil 7.

## Etiketleme Makinenizin Bilgisayarınız ile Kullanılması

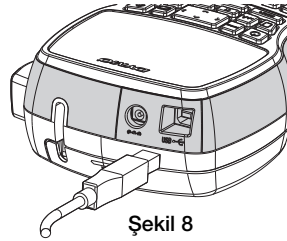
Etiketleme makineniz tek başına bir etiketleme yazıcısı olarak kullanılabilir veya yerleşik yazılımı veya DYMO Label v.8 yazılımını kullanarak bilgisayarınızdan etiket bastırabilirsiniz.

### Etiketleme Makinesinin Bilgisayarınıza Bağlanması

Etiketleme makinesi, makinenin üzerinde bulunan USB bağlantısını kullanarak bilgisayarınıza bağlanır.

### Etiketleme makinesini bilgisayarınıza bağlamak için

- 1 USB kablosunu etiketleme makinesinin üst tarafındaki USB portuna takın. Bkz. Şekil 8.



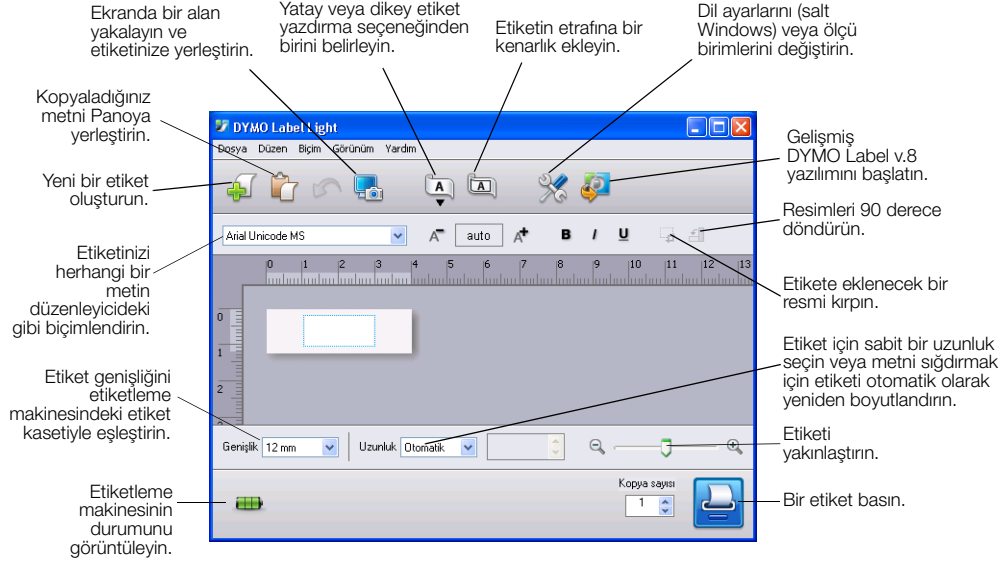
Şekil 8

- 2 USB kablosunun diğer ucunu bilgisayarınızın üzerinde bulunan USB portuna takın.

## Yerleşik Yazılım Hakkında

Yerleşik yazılım, etiketleme makinesinde bulunur. Etiketleme makinesini bilgisayarınız ile kullanmak için başka bir yazılım veya sürücü yüklemeniz gerekmez.

Aşağıdaki şekilde yazılımda bulunan özelliklerin bir kısmı gösterilmektedir.

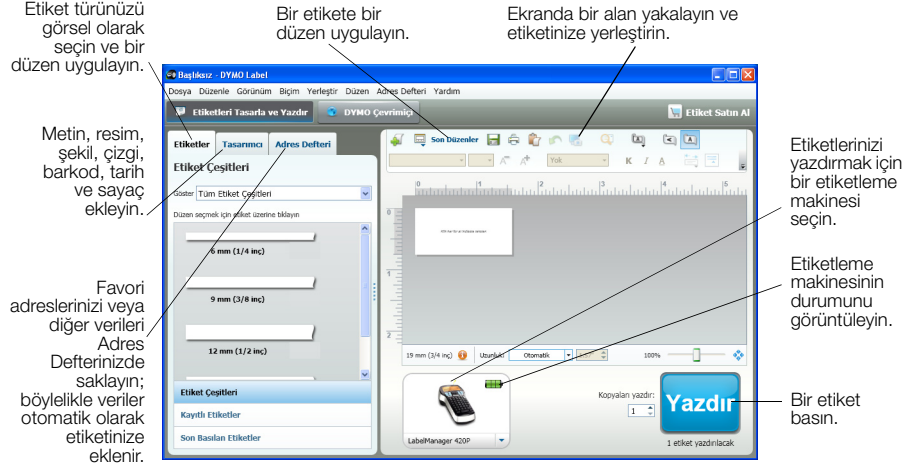


Yerleşik yazılımın başlatılması ve kullanılması hakkında bilgi edinmek için *LabelManager 420P Hızlı Başlama Kılavuzuna* bakın.

## DYMO Label™ v.8 Yazılımı Hakkında

Daha gelişmiş biçimlendirme özelliklerinden yararlanmak için DYMO'nun [www.dymo.com](http://www.dymo.com) adresindeki web sitesinden DYMO Label™ v.8 yazılımını indirin ve kurun.

Aşağıdaki şekilde DYMO Label v.8'de bulunan temel özelliklerin bir kısmı gösterilmektedir.



DYMO Label v.8 yazılımının kurulumu ve kullanımına ilişkin tüm ayrıntılar için *LabelManager 420P Hızlı Başlama Kılavuzuna* ve DYMO Label Çevrimiçi Yardım seçeneğine başvurun.

## Etiketleme Makinesinin Durumu

Etiketleme makinesinin durumu, yazılım penceresinde gösterilir. Aşağıdaki tabloda etiketleme makinesinin olası durumları açıklanmaktadır.

	Etiketleme makinesi bağlı ve pil şarj oluyor
	Etiketleme makinesi bağlı ve pil şarj olmuyor
	Etiketleme makinesi bağlı değil veya kapalı
	Etiketleme makinesi bağlandı ve pil ile ilgili bir problem var

## Sorun Giderme

Etiketleme makinenizde bir sorun ile karşılaşırsanız aşağıdaki çözüm önerilerine göz atın.

Sorun/Hata Mesajı	Çözüm
Ekranında görüntü yok	<ul style="list-style-type: none"><li>Etiketleme makinesinin açık olduğundan emin olun.</li><li>Şarj adaptörünü etiketleme makinesine takarak pil paketini şarj edin. Bkz. “<b>Pili Şarj Etme</b>”.</li></ul>
Kötü Baskı Kalitesi	<ul style="list-style-type: none"><li>Şarj adaptörünü etiketleme makinesine takarak pil paketini şarj edin. Bkz. “<b>Pili Şarj Etme</b>”.</li><li>Baskı kafasını temizleyin.</li><li>Etiket kasetinin doğru olarak takıldığından emin olun.</li><li>Etiket kasetini değiştirin.</li></ul>
Düşük Bıçak Performansı	Kesme bıçağını temizleyin. Bkz. “ <b>Etiketleme Makinenizin Bakımı</b> ”.
Baskı alınıyor...	İşlem gerekmez. Bu mesaj, baskı işlemi bittiğinde kaybolur.
<b>Çok fazla karakter</b> Arabellekteki maksimum karakter sayısı aşıldı.	Arabellekteki metnin bir kısmını veya tamamını silin.
<b>Çok fazla satır</b> Maksimum satır sayısı aşıldı.	<ul style="list-style-type: none"><li>Satırları silerek etiket genişliğine sığdırın.</li><li>Daha geniş bir etiket kaseti takın.</li></ul>
<b>Barkoda izin verilmiyor</b> Barkodlar, sadece 19 mm genişliğindeki etiketlere yazdırılabilir.	<ul style="list-style-type: none"><li>Etiket kartuşunu değiştirin.</li><li>Etiket genişliğini değiştirin.</li></ul>
<b>Pili Şarj Edin!</b> Pil paketi bitmek üzere.	Şarj adaptörünü etiketleme makinesine takarak pil paketini şarj edin. Bkz. “ <b>Pili Şarj Etme</b> ”.
<b>Pil çok zayıf!</b> Pil paketi doğru takılmadı veya hasarlı.	<ul style="list-style-type: none"><li>Pil paketinin doğru takıldığından emin olun. Bkz. “<b>Pili Yerleştirme</b>”.</li><li>Pil paketini değiştirin.</li></ul>
<b>Bekleyin - Pil Şarj Oluyor</b>	Pil paketinin şarjının dolmasını bekledikten sonra etiketleme makinesini prizden çekin.
<b>Etiket Sıkıştı</b> Etiket sıkışması nedeniyle motor durdu.	<ul style="list-style-type: none"><li>Sıkışan etiketi çıkarın; etiket kasetini değiştirin.</li><li>Kesici bıçağını temizleyin.</li></ul>

Hâlâ yardıma ihtiyacınız varsa, [www.dymo.com](http://www.dymo.com) DYMO Web sitesini ziyaret edin.

## Dokümantasyon Görüşleri

Ürünlerimiz için en yüksek nitelikli dokümantasyonu hazırlamak amacıyla sürekli çalışmaktayız. Görüşleriniz bizim için önem taşımaktadır.

Kullanıcı kılavuzlarımız hakkındaki yorum ve önerilerinizi bekliyoruz. Görüşlerinizle birlikte aşağıdaki bilgileri de iletmenizi rica ederiz:

- Ürün adı, model numarası ve Kullanım Kılavuzu sayfa numarası
- Doğru ya da açık olmayan talimatlar, daha çok ayrıntı gerektiren alanlar vb. ile ilgili kısa açıklama

Dokümantasyon kapsamına alınmasını istediğiniz ilave konular hakkındaki önerilerinizi de memnuniyetle karşılamaktayız.

Mesajlarınızı iletebileceğiniz e-posta adresimiz:

**documentation@dymo.com**

Bu e-posta adresinin salt dokümantasyon görüşleri için kullanıldığını belirtmek isteriz. Teknik bir sorunuz varsa lütfen Müşteri Destek hattını kullanın.

## Çevresel Bilgi

Satın aldığınız ekipman, üretiminde doğal kaynakların çıkarılması ve kullanımını gerektirmektedir. Sağlık ve çevre için tehlikeli maddeler içerebilir.

Bu maddelerin çevreye dağılmasının önlenmesi ve doğal kaynaklar üzerindeki baskının hafifletilmesi için, uygun geri dönüşüm sistemlerini kullanmanızı teşvik ediyoruz. Bu sistemler, ömrü sona eren malzemelerin çoğunu çevresel açıdan sağlıklı biçimde yeniden kullanacak ya da bunların geri dönüşümünü sağlayacaktır.

Cihazınızdaki, üzerinde çarpı işareti bulunan çöp kutusu simgesi bu sistemlerin kullanımını gösterir.



Bu ürünün toplanması, yeniden kullanımı ve geri dönüşümü ile ilgili daha fazla bilgiye ihtiyacınız olursa lütfen yerel ya da bölgesel atık yönetimine müracaat edin.

Ürünlerimizin çevresel performansı hakkında daha fazla bilgi için DYMO'ya da başvurabilirsiniz.